



Svensk utgåva

Lagstiftning

femtionde årgången

28 september 2016

Innehållsförteckning

II *Icke-lagstiftningsakter*

FÖRORDNINGAR

- ★ **Kommissionens förordning (EU) 2016/1725 av den 23 september 2016 om förbud mot fiske efter brockrocka i unionens vatten i VIII med fartyg som för fransk flagg** 1
- ★ **Kommissionens förordning (EU) 2016/1726 av den 27 september 2016 om ändring av bilaga IV till Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 396/2005 vad gäller karvon, diammoniumfosfat, *Saccharomyces cerevisiae* stam LAS02 och vassle⁽¹⁾** 3
- Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/1727 av den 27 september 2016 om fastställande av schablonimportvärden för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker 5
- Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/1728 av den 27 september 2016 om fastställande av den tilldelningskoefficient som ska tillämpas på de kvantiteter som omfattas av ansökningar om importlicenser som lämnats in under perioden 8–14 september 2016 inom ramen för de tullkvoter som öppnats genom förordning (EG) nr 891/2009 inom sockersektorn, och om tillfälligt stopp för ansökningar om sådana licenser 7

Rättelser

- ★ **Rättelse till kommissionens delegerade direktiv (EU) 2015/13 av den 31 oktober 2014 om ändring av bilaga III till Europaparlamentets och rådets direktiv 2014/32/EU vad gäller flödesområdet för vattenmätare (EUT L 3, 7.1.2015)** 10

⁽¹⁾ Text av betydelse för EES

II

(Icke-lagstiftningsakter)

FÖRORDNINGAR

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EU) 2016/1725

av den 23 september 2016

om förbud mot fiske efter brokrocka i unionens vatten i VIII d med fartyg som för fransk flagg

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 1224/2009 av den 20 november 2009 om införande av ett kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs⁽¹⁾, särskilt artikel 36.2, och

av följande skäl:

- (1) I rådets förordning (EU) 2016/72⁽²⁾ fastställs kvoter för 2016.
- (2) Enligt de uppgifter som kommissionen har mottagit har fångsterna av det bestånd som anges i bilagan till den här förordningen, gjorda av fartyg som är registrerade i den medlemsstat som anges i samma bilaga, eller som för den medlemsstatens flagg, medfört att kvoten för 2016 är uttömd.
- (3) Det är därför nödvändigt att förbjuda fiske efter detta bestånd.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Uttömd kvot

Den fiskekvot för 2016 som tilldelats den medlemsstat som anges i bilagan till denna förordning för det bestånd som anges i samma bilaga ska anses vara uttömd från och med den dag som fastställs i bilagan.

Artikel 2

Förbud

Fiske efter det bestånd som anges i bilagan till denna förordning, och som bedrivs av fartyg som är registrerade i den medlemsstat som anges i samma bilaga, eller som för den medlemsstatens flagg, är förbjudet från och med den dag som fastställs i bilagan. Det är även förbjudet att omflytta, omlasta eller landa fångster av detta bestånd som har gjorts av sådana fartyg efter den dagen samt att förvara dessa fångster ombord.

⁽¹⁾ EUT L 343, 22.12.2009, s. 1.

⁽²⁾ Rådets förordning (EU) 2016/72 av den 22 januari 2016 om fastställande för år 2016 av fiskemöjligheterna för vissa fiskbestånd och grupper av fiskbestånd i unionens vatten och, för unionsfiskefartyg, i vissa andra vatten och om ändring av förordning (EU) 2015/104 (EUT L 22, 28.1.2016, s. 1).

Artikel 3

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 23 september 2016.

På kommissionens vägnar
För ordföranden
João AGUIAR MACHADO
Generaldirektör för havsfrågor och fiske

BILAGA

Nr	31/TQ72
Medlemsstat	Frankrike
Bestånd	RJU/07D.
Art	Brokrocka (<i>Raja undulata</i>)
Område	Unionens vatten i VIId
Datum	12.9.2016

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EU) 2016/1726**av den 27 september 2016****om ändring av bilaga IV till Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 396/2005 vad gäller karvon, diammoniumfosfat, *Saccharomyces cerevisiae* stam LAS02 och vassle****(Text av betydelse för EES)**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 396/2005 av den 23 februari 2005 om gränsvärden för bekämpningsmedelsrester i eller på livsmedel och foder av vegetabiliskt och animaliskt ursprung och om ändring av rådets direktiv 91/414/EEG ⁽¹⁾, särskilt artikel 5.1, och

av följande skäl:

- (1) För karvon, diammoniumfosfat, *Saccharomyces cerevisiae* stam LAS02 och vassle har inga särskilda gränsvärden för högsta tillåtna restmängder fastställts. Eftersom dessa ämnen inte har tagits upp i bilaga IV till förordning (EG) nr 396/2005 gäller det standardvärde på 0,01 mg/kg som fastställs i artikel 18.1 b i den förordningen.
- (2) Vad gäller karvon har Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet (nedan kallad *myndigheten*) dragit slutsatsen ⁽²⁾ att karvon (d-/l-karvon med ett förhållande på minst 100:1) bör tas upp i bilaga IV till förordning (EG) nr 396/2005.
- (3) Diammoniumfosfat är godkänt som allmänkemikalie i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1107/2009 ⁽³⁾. Med beaktande av kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/548 ⁽⁴⁾ anser kommissionen att ämnet bör tas upp i bilaga IV till förordning (EG) nr 396/2005.
- (4) Vad gäller *Saccharomyces cerevisiae* stam LAS02 har myndigheten dragit slutsatsen ⁽⁵⁾ att ämnet bör tas upp i bilaga IV till förordning (EG) nr 396/2005.
- (5) Vassle är godkänt som allmänkemikalie i enlighet med förordning (EG) nr 1107/2009. Med beaktande av kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/560 ⁽⁶⁾ anser kommissionen att ämnet bör tas upp i bilaga IV till förordning (EG) nr 396/2005.
- (6) Förordning (EG) nr 396/2005 bör därför ändras i enlighet med detta.
- (7) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från ständiga kommittén för växter, djur, livsmedel och foder.

⁽¹⁾ EUT L 70, 16.3.2005, s. 1.

⁽²⁾ Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet, 2016: "Statement on the assessment of the pesticide active substance carvone (d-/l-carvone at a ratio of at least 100:1) for inclusion in Annex IV of Regulation (EC) No 396/2005". *EFSA Journal*, vol. 14(2016):2, artikelnr 4405, 14 s., doi:10.2903/j.efsa.2016.4405.

⁽³⁾ Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1107/2009 av den 21 oktober 2009 om utsläppande av växtskyddsmedel på marknaden och om upphävande av rådets direktiv 79/117/EEG och 91/414/EEG (EUT L 309, 24.11.2009, s. 1).

⁽⁴⁾ Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/548 av den 8 april 2016 om godkännande av allmänkemikalien diammoniumfosfat i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1107/2009 om utsläppande av växtskyddsmedel på marknaden, och om ändring av bilagan till kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 540/2011 (EUT L 95, 9.4.2016, s. 1).

⁽⁵⁾ Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet, 2015: "Conclusion on the peer review of the pesticide risk assessment of the active substance *Saccharomyces cerevisiae* strain LAS02". *EFSA Journal*, vol. 13(2015):12, artikelnr 4322, 29 s., doi:10.2903/j.efsa.2015.4322.

⁽⁶⁾ Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2016/560 av den 11 april 2016 om godkännande av allmänkemikalien vassle i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 1107/2009 om utsläppande av växtskyddsmedel på marknaden, och om ändring av bilagan till kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 540/2011 (EUT L 96, 12.4.2016, s. 23).

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

I bilaga IV till förordning (EG) nr 396/2005 ska följande poster införas i alfabetisk ordning:

”Diammoniumfosfat”

”Karvon (*)

(*) Vid tidpunkten då ämnet upptas i bilaga IV avser rekommendationen från Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet befintliga användningsområden. Om nya användningsområden förutses måste inverkan på konsumenternas exponering omprövas av den godkännande medlemsstaten.”

”*Saccharomyces cerevisiae*, stam LAS02”

”Vassle”.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 27 september 2016.

På kommissionens vägnar

Jean-Claude JUNCKER

Ordförande

KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2016/1727**av den 27 september 2016****om fastställande av schablonimportvärden för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1308/2013 av den 17 december 2013 om upprättande av en samlad marknadsordning för jordbruksprodukter och om upphävande av rådets förordningar (EEG) nr 922/72, (EEG) nr 234/79, (EG) nr 1037/2001 och (EG) nr 1234/2007 ⁽¹⁾,med beaktande av kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 543/2011 av den 7 juni 2011 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 1234/2007 vad gäller sektorn för frukt och grönsaker och sektorn för bearbetad frukt och bearbetade grönsaker ⁽²⁾, särskilt artikel 136.1, och

av följande skäl:

- (1) I genomförandeförordning (EU) nr 543/2011 fastställs, i enlighet med resultatet av de multilaterala handelsförhandlingarna i Uruguayrundan, kriterierna för kommissionens fastställande av schablonvärden vid import från tredjeländer, för de produkter och de perioder som anges i del A i bilaga XVI till den förordningen.
- (2) Varje arbetsdag fastställs ett schablonimportvärde i enlighet med artikel 136.1 i genomförandeförordning (EU) nr 543/2011 med hänsyn till varierande dagliga uppgifter. Denna förordning bör därför träda i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De schablonimportvärden som avses i artikel 136 i genomförandeförordning (EU) nr 543/2011 fastställs i bilagan till denna förordning.

*Artikel 2*Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 27 september 2016.

På kommissionens vägnar

För ordföranden

Jerzy PLEWA

Generaldirektör för jordbruk och landsbygdsutveckling

⁽¹⁾ EUT L 347, 20.12.2013, s. 671.⁽²⁾ EUT L 157, 15.6.2011, s. 1.

BILAGA

Schablonimportvärden för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker

(euro/100 kg)

KN-nummer	Kod för tredjeland ⁽¹⁾	Schablonimportvärde
0702 00 00	MA	162,7
	ZZ	162,7
0707 00 05	TR	125,7
	ZZ	125,7
0709 93 10	AR	162,6
	TR	133,9
	ZZ	148,3
0805 50 10	AR	106,5
	CL	124,5
	TR	99,0
	UY	70,9
	ZA	95,1
	ZZ	99,2
0806 10 10	TR	133,8
	ZA	80,3
	ZZ	107,1
0808 10 80	AR	154,2
	BR	97,9
	CL	139,8
	NZ	124,7
	US	144,0
	ZA	118,7
	ZZ	129,9
	CL	126,9
0808 30 90	CN	92,9
	TR	130,3
	ZA	155,4
	ZZ	126,4
	TR	128,6
0809 30 10, 0809 30 90	TR	128,6
	ZZ	128,6

⁽¹⁾ Landsbeteckningar som fastställs i kommissionens förordning (EU) nr 1106/2012 av den 27 november 2012 om tillämpning av Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 471/2009 om gemenskapsstatistik över utrikeshandeln med icke-medlemsstater vad gäller uppdateringen av nomenklaturen avseende länder och territorier (EUT L 328, 28.11.2012, s. 7). Koden ZZ står för "övrigt ursprung".

KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2016/1728**av den 27 september 2016****om fastställande av den tilldelningskoefficient som ska tillämpas på de kvantiteter som omfattas av ansökningar om importlicenser som lämnats in under perioden 8–14 september 2016 inom ramen för de tullkvoter som öppnats genom förordning (EG) nr 891/2009 inom sockersektorn, och om tillfälligt stopp för ansökningar om sådana licenser**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 1308/2013 av den 17 december 2013 om upprättande av en samlad marknadsordning för jordbruksprodukter och om upphävande av rådets förordningar (EEG) nr 922/72, (EEG) nr 234/79, (EG) nr 1037/2001 och (EG) nr 1234/2007 ⁽¹⁾, särskilt artikel 188.1 och 188.3, och

av följande skäl:

- (1) Genom kommissionens förordning (EG) nr 891/2009 ⁽²⁾ öppnas årliga tullkvoter för import av produkter inom sockersektorn.
- (2) De kvantiteter som omfattas av ansökningar om importlicenser som lämnats in under perioden 8–14 september 2016 för delperioden 1–31 oktober 2016 överskrider de kvantiteter som är tillgängliga för löpnumren 09.4320 och 09.4321. Det bör därför beslutas om i vilken omfattning importlicenser kan utfärdas genom att det fastställs en tilldelningskoefficient, beräknad i enlighet med artikel 7.2 i kommissionens förordning (EG) nr 1301/2006 ⁽³⁾, som ska tillämpas på de begärda kvantiteterna. Inlämningen av nya ansökningar för dessa löpnummer bör stoppas till kvotperiodens slut.
- (3) De kvantiteter som omfattas av ansökningar om importlicenser som lämnats in under perioden 8–14 september 2016 för delperioden 1–31 oktober 2016 motsvarar de kvantiteter som är tillgängliga för löpnummer 09.4319. Inlämningen av nya ansökningar för dessa löpnummer bör stoppas till kvotperiodens slut.
- (4) För att säkerställa att åtgärden blir effektiv bör denna förordning träda i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. De kvantiteter som omfattas av ansökningar om importlicenser som lämnats in enligt förordning (EG) nr 891/2009 under perioden 8–14 september 2016 ska multipliceras med den tilldelningskoefficient som fastställs i bilagan till den här förordningen.
2. Inlämningen av nya ansökningar om importlicenser ska tillfälligt stoppas till slutet av kvotperioden 2016/2017 för de löpnummer som anges i bilagan.

*Artikel 2*Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.⁽¹⁾ EUT L 347, 20.12.2013, s. 671.⁽²⁾ Kommissionens förordning (EG) nr 891/2009 av den 25 september 2009 om öppnande och förvaltning av vissa gemenskapstullkvoter inom sockersektorn (EUT L 254, 26.9.2009, s. 82).⁽³⁾ Kommissionens förordning (EG) nr 1301/2006 av den 31 augusti 2006 om gemensamma regler för administrationen av sådana importtullkvoter för jordbruksprodukter som omfattas av ett system med importlicenser (EUT L 238, 1.9.2006, s. 13).

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 27 september 2016.

På kommissionens vägnar
För ordföranden
Jerzy PLEWA
Generaldirektör för jordbruk och landsbygdsutveckling

BILAGA

Socker enligt CXL-medgivanden

Kvotperiod 2016/2017

Ansökningar som lämnats in under perioden 8–14 september 2016

Löpnummer	Land	Tilldelningskoefficient (%)	Nya ansökningar
09.4317	Australien	—	—
09.4318	Brasilien	—	—
09.4319	Kuba	—	Tillfälligt stopp
09.4320	Alla tredjeländer	4,79785	Tillfälligt stopp
09.4321	Indien	3,118762	Tillfälligt stopp

Balkansocker

Kvotperiod 2016/2017

Ansökningar som lämnats in under perioden 8–14 september 2016

Löpnummer	Land	Tilldelningskoefficient (%)	Nya ansökningar
09.4324	Albanien	—	—
09.4325	Bosnien och Hercegovina	—	—
09.4326	Serbien	—	—
09.4327	f.d. jugoslaviska republiken Makedonien	—	—

Socker för exceptionell import och industrisocker

Kvotperiod 2016/2017

Ansökningar som lämnats in under perioden 8–14 september 2016

Löpnummer	Typ	Tilldelningskoefficient (%)	Nya ansökningar
09.4380	Exceptionell import	—	—
09.4390	Industrisocker	—	—

RÄTTELSER

Rättelse till kommissionens delegerade direktiv (EU) 2015/13 av den 31 oktober 2014 om ändring av bilaga III till Europaparlamentets och rådets direktiv 2014/32/EU vad gäller flödesområdet för vattenmätare

(Europeiska unionens officiella tidning L 3 av den 7 januari 2015)

Sidan 43, artikel 1, som ändrar bilaga III till Europaparlamentets och rådets direktiv 2014/32/EU

I stället för: "Artikel 1

I bilaga III till direktiv 2014/32/EG ska punkt 1 ersättas med följande:

'1. Vattnets flödesområde.

Flödesområdets värden ska uppfylla följande villkor:

$$Q_3/Q_1 \geq 40$$

$$Q_2/Q_1 \geq 1,6$$

$$Q_4/Q_3 \geq 1,25''''$$

ska det stå: "Artikel 1

I bilaga III till direktiv 2014/32/EU ska punkt 1 ersättas med följande:

'1. Vattnets flödesområde.

Flödesområdets värden ska uppfylla följande villkor:

$$Q_3/Q_1 \geq 40$$

$$Q_2/Q_1 = 1,6$$

$$Q_4/Q_3 = 1,25''''.$$

ISSN 1977-0820 (elektronisk utgåva)
ISSN 1725-2628 (pappersutgåva)



Europeiska unionens publikationsbyrå
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

SV